

蕉門一夜口授



蕉門口授貞身之式第一章略

俳諧の道とて平

式曰俳諧は何の爲とて平や答曰

俗談平語を正せんや

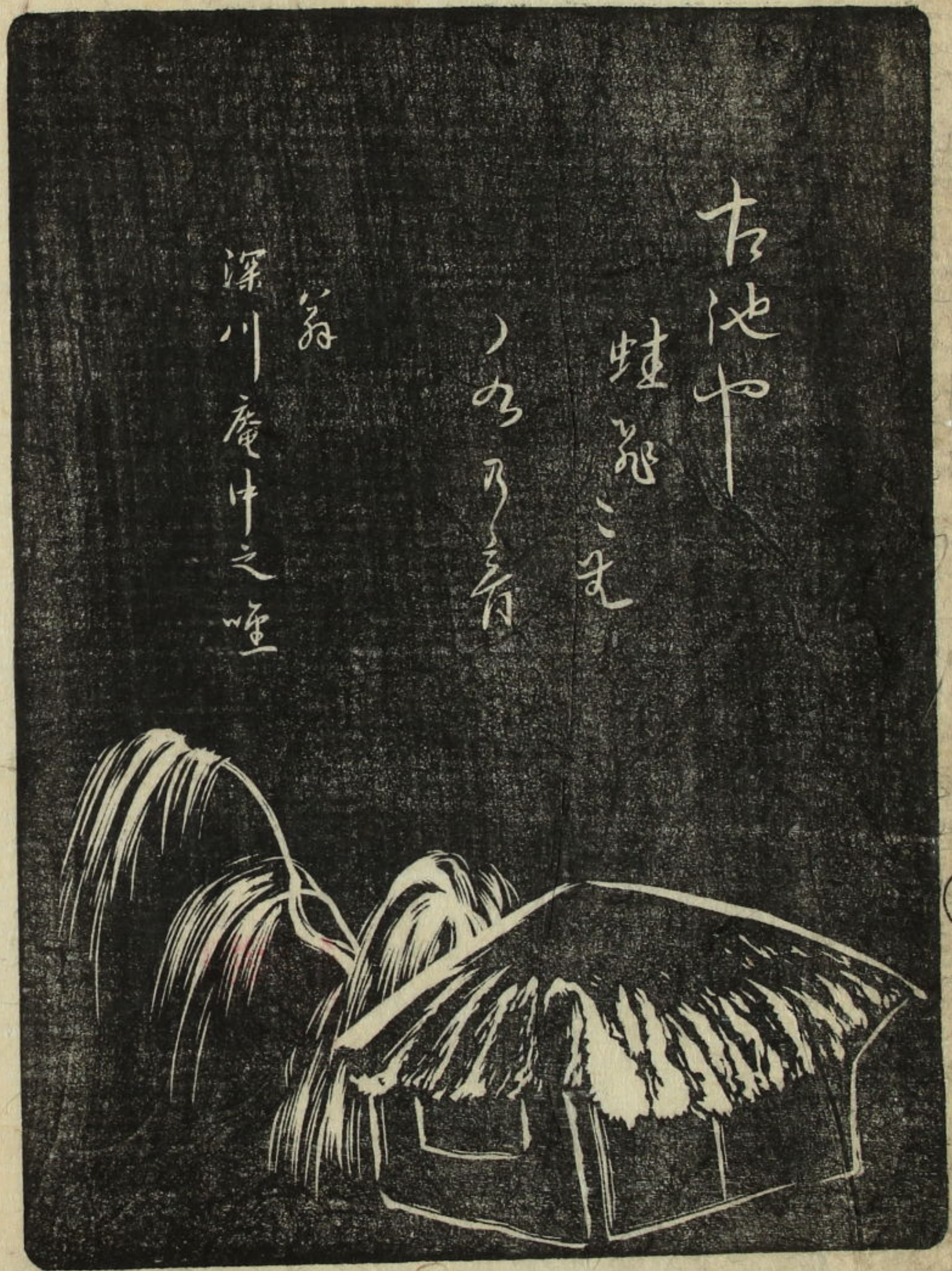
はれと母

俳諧の安き歌連歌の歌子とて心ハ

向とのつゝ修まぬとて



- 蕉門一夜口授
言のそと
- 蕉門の本意
 - 古池のおつゝ
 - 俳士乃廢賤
 - 片歌のあそび
 - 翁句風のかま
 - 七部書のはい



- 三竹堂の論
- 季を主とせり并
- 雜の非難と子沈
- 俳序の旨
- 子と親心得

絶

赤く秋の夕暮の風、涼しくや片
 葉のせまのうらみあふ、雨に故を
 尋んとは誰は津に旅路を
 五つ六つをよそと、あはれと
 過ぐし人々の雨に、あはれと
 けんくの日々の導き、古跡を
 くほし見付あつる、日を云ふ
 事、ちや水に、止む國に、あはれ

三
ふらひとてや 芭蕉家の道に
ふらふとてよ 好い水は是をいふは
友の心さすて一屋さすれ 夢みる
くもさすおれ 跡もさすおれ 御も乃
前花屋にさお門とていふ人此
屋^{キヨ}をさす 兼坐蒲おの 飯屋せら
ま—今其儘あつとま—やん常の
お居あつ 新心も、禅林古窟乃

心地—そ久—くおちを帰—く
頃—此—く乃人—く 文書を始
おま—く—屋お—く 座—ま
野^ノ地^チを人乃 名名危おと見はるま
今も風流のくも不^レ任^ズ 月雪のま
か—く—く—く 和^ニ 友^ニ 極^ニ 楽^ニ 橋^ニ とを
いふ—其頃を此危より 外に厚字の
新^ニ 啼^ニ 野^ニ 厚^ニ 字^ニ —を—い^ニ 以^ニ 詩^ニ 以^ニ 始^ニ

軒編をばきと高津新地をへん
氣^ニ息^スる^カ媚^カの^カ埋^ミぬ^ル其^ノ以^テわ^ルハ
又^ニ野^ノま^カや^カ蒼^クけ^ルけ^ルて^ハと^モそ^ノハ
塵^ニも^モ亦^ニ日^ノ井^ノ一^ノか^クは
朽^レつ^クき^キ伊^ノ丹^ノと^モん^ノ子^ノゆ^ル跡^ヲ
之^ノ道^ノ酒^ノ壺^ノ言^ハ羅^ノ車^ノ庸^ノろ^クい
その^ノま^カら^カば^カけ^ルけ^ルも^モ聞^クわ^ルと
あ^ラむ^ルも^モあ^ラむ^ル古^ノ翁^ノの^ノ吟^ノ魂^ノを^ノあ^ラむ

い^ハぬ^ルま^カわ^ル所^ノお^ハつ^クか^ク
道^ノゆ^ルく^ル子^ノ其^ノ風^ノ韻^ノに^ノ経^テ
字^ノあ^ラむ^ル似^テら^ズ合^シて^ハお^ハせ

○故友曰^{キヤウ} 郷^ノあ^ラむ^ル一^ノ日^ノハ^ハ子^ノ門^ノを^ノ遊^ビて
蕉^ノ門^ノの^ノ一^ノ路^ノほ^ノの^ノ字^ノ今^ノや^ノ繁^ノ華^ノの^ノ
ま^カは^ハ甚^ニ々^ニ風^ノ雅^ノ奢^ニふ^ル流^ノら^ズや^ラま^カ
笑^ハて^ハお^ハの^ノく^ル口^ノを^ノ開^クる^ル事^ノ十^ノ年

今日子^レ西^ヲ又^モ水^ノ風^ノ遊^キ也^{ナリ}
只^シ今^ノ夜^ノに^テあ^リま^し正^ノ風^ノ也^{ナリ}一^ノ端^ニ
字^ノ受^ク事^ヲ得^ルん^ヤ

答曰^ク以^テ所^ノ道^ヲ喜^ビ也^{ナリ}形^ノ類^ノ思^ハ
無^ク邪^{ナリ}教^ヲ也^{ナリ}一^ノ言^ヲ也^{ナリ}も^ト得^ル也^{ナリ}
得^ルべ^クん^ヤ放^ト下^ニ也^{ナリ}

問曰^ク今^ノ世^ニ慈^ノ門^ト補^フ人^ノ也^{ナリ}風

急^クか^ル是^ノ皆^ハ家^ノ道^トん^ヤ以^テ
衆^ノ白^ク附^ク其^ノ正^ノ風^ノ也^{ナリ}以^テ之^ヲ
端^ト也^{ナリ}

答曰^ク世^ノ行^ハ慈^ノ風^ノ門^ト也^{ナリ}以^テ之^ヲ
衆^ノ白^ク附^ク其^ノ正^ノ風^ノ也^{ナリ}以^テ之^ヲ
端^ト也^{ナリ}以^テ之^ヲ二^ノ十^ノ五^ノヶ^ノ條^ノ云^フ所^ノ乃^ニ
俳^ノ諧^ノ也^{ナリ}何^ノの^ノ也^{ナリ}乎^{ナリ}問^ハ之^ヲ俗^ノ談^ト

平語を正せん為也と答ふ此たずと不字
以てまじし今和俗風の録諧及に附合
俗語を正さず加ふるは俗中の身俗語
邪言を正し入るるあり此正の字を胸よ
けらかき入るるをいふ
其くも露白き多形スナコ薄かる物也然も
蕉門乃魂知るるものすくわい

古池や種もよむ水の音

此吟有るそ直意乃噴の門人坊より依て
くく々々正風の目を開くると是は句中
吾形乃珠者そとくくく此珠を心珠
自ミツ發句出ても蕉門の寂ナヒに樂し
るる是は是は二ツの物く蕉風の露白
け貫ツラスくくくくくく

○二系ありぬ楯毒く字ん

曰蕉門を以て世々傳るるのき先スナ云々

梯階まぐべし門人一論ありて五文字
山吹やと行ふ何れも鳥水も忽悟く
古池や一脈もとや堤又其頃のみ分る哉
心よりさき常し心よるあはれく考案とては
吟じて空より白解を付べれとては
燕も平考也柳の扉くハ生死を満と
とんはら強く此白論を云く五文字山
吹やとまよ鳥水も傍よよるあはれく考案

句にして形う吟也世に多ハ閑静を賞
まねと一式を院式ハ寂只け細く稱
まねと一式を院式ハ寂只け細く稱
古池まぐべし門人一論ありて五文字
山吹やと行ふ何れも鳥水も忽悟く
古池や一脈もとや堤又其頃のみ分る哉
心よりさき常し心よるあはれく考案とては
吟じて空より白解を付べれとては
燕も平考也柳の扉くハ生死を満と
とんはら強く此白論を云く五文字山
吹やとまよ鳥水も傍よよるあはれく考案

今世の佛子なりて是も木偶人の如き也
あぢくく侍らん

(十一)

○同日 後足と云ふ人とははしるもの云と著し
みの道をはやくやれゆめのかさくも〜大に識
子、先よゆ〜一、衆をたたり事せし
笑へ〜是と捷徑小僧ん
又曰 縁足慈翁を而和泥〜俳諧と
識、定つて具いれあ〜 印を

俗諺を顧まハ〜生か〜るま〜る〜
只もやれぬの〜門の〜を俳諧を和泥ハ
け〜〜片歌も〜片詩も〜
我蕉門の遊中や名の名〜
〜則二十五條の分二條俳諧の意を
事乃下押〜心を付〜
俳諧士乃意を〜原との唱〜
と別々意を求〜其名を和泥蕉門

(十二)

かふ蕉翁の補巻の書を終て見ると
 蕉門の人よあつと其意を取く味ハ翁の句魂
 悉くわたり又白尾坊曰翁貞享元禄と二人
 の芭蕉けんやと云是ハ白尾坊翁の句を採る
 ゆかり實と翁の一語なりを記れ白風
 と度々翁翁世よきと云て七度瘴風乃
 人と号好も今初の早口授と云く先月の
 乃翁云度なり貞享以前貞享又元禄乃

頃と也句意をわたり翁翁もあつと遠かり
 邦人は新氏一代の記述新也二人のあつ
 たりも其間更々人々のあつて宗と
 相分る翁の句も又あつて白尾ハ只己の師を辭
 乃句風よの胸をわたり翁他を味たり也語也

○翁二度の瘴風はどよよん

曰、旅中一歩かきひきまうと秀世の年譜行状の
 記あつたらうとらうと大伴を云く

正保元年申

蕉翁生

伊賀上野
藤堂家中

寛文三年卯

翁九歳

浪人三ノ京
出松尾氏

延寶二年丑

翁三十歳

ける家因風の紙譜や一説ハ洵船重
宗房と云一由と字也

又小村季吟の概草少く事本朝と起る
概青坊と云

内裡雜人飛天皇の法年と云

なまの白りや一と始るも

天和三年亥

翁三十九歳

此以多深川に住居麻子参禪の以也
古池や陸龜也の心命あり

貞享元年子

翁四十歳

寛文一粟 みの日 喜の日記出

那まの日記 甲子吟行 等あり

續つて あり 聖集ありと云

元禄二年 巳 真州北国等行脚

たぐの細道 記 ひとし集 信義集

炭俵 深川集 一室のあはれ集 告

元禄七年 戌 翁五十一歳

此年の十月廿地の客舎と野馬や

如朝の趣きふれい其頃より心を付て筆をとり
有つて元禄二年を翁の末年と云ふは句風
弥盛熱の付乃ぬよきおとろくれも其お會

まゝく人々是らにハ又是くあまき情を吐き
やうだ一々頃の翁のふも人なりなると
あけさやまひ一やうれいかあまき時を
成就とま定が一強々年を以てし時を
一年こゝよ翁の能得よりと云ふお
是もかきん非きん新密とおまきま
あけ年翁五十一歳者らと云ふは
こゝより東や西の人も今や西國

杖をいさ音崎の磁柵と唐土船をん
あつて伊賀を静へく大坂より病を癒へ
不立と然は是事未成就のりかれは炭俵
續猿蓑等の巻に暫門人のおと任り
歸る危の後其人をば又くおん時何ん
りやと思へ玉然と半違ふて枯屋衣
の一齋に何もか門人只闇夜の降るを
あふく静かふのが好むはふく風をうへ

今日の錯乱はあふ然らば貞身元年乃
頃を家貞徳の心を維止此在風の一門
跡起とぬを深川の蒼々たる杉風其角
嵐雪の輩一有て此門の英士偏の計あり
はる其頃つ俳巻真ま〜〜〜いづれまは
世々々々終年つは此巻すも信のたふい
とやうに道とて好書多々れともいふ
正しく翁の志もあつては静なりハ望

むつしを白をもゆがしひさる子貞享初門
乃時此輩の心を並、あふれ、近頃天和の
初年、他風を吹くし白を曝し、あふれ、
貞享、燕門と門人も唱つて、俗人の筆に
斗をとり、あふれ、あふれ、

○問曰 燕門の七部の書と、補する、何くそ
急、見、これ、叶、は、れ、

答曰 七部と、七部と、補する、筆、家、の

意、叶、は、れ、是、き、日、頃、の、行、状、を、も、知、り、
二十五ヶ條も、前、の、四、大、ヶ、條、あ、れ、る、口、傳、
傳、授、か、ら、し、ま、る、事、を、お、も、い、て、重、重、と、言、
言、聞、か、ら、し、ま、る、事、を、加、へ、て、二、十、五、條、
也、而、已、矣、一、あ、る、は、門、人、の、白、馬、經、を、
貞、享、式、に、補、し、て、事、を、後、名、を、傳、は、れ、る、事、
何、が、け、号、あ、る、七、部、の、お、と、き、は、し、ら、る、事、
寄、り、し、ら、る、事、は、れ、今、世、に、は、あ、る、の、事、は、

高致 カウチ

花より母 新酒白

名馬 カウチ

其亦 其角詩高人、吟是より翁と函吟乃歌
僊の如く然るに似たりと云へば、味ハハハ新詩
感嘆も、いふは、是れ我れ推して、形その
これ、其人の、只常の イハレ 暇も、其翁の、翁の、
其法意味、と、馴れぬ

○ 尚曰 倣意の事、良解、必、能、序、交、
ら、せ、然、る、迄、年、を、家、代、類、に、論、お、つ、種、を、乃

説 カウチ 知、ぶ、す、一、お、つ、記、を、も、回、答、書、な、る、よ、出、る

事、知、も、然、る、是、等、も、を、道、子、は、好、り、ん、也

答曰 是れ、何、れ、も、安、一、お、つ、を、子、儀、備、わ、る、も
貞徳門の、顔、る、安、一、と、其、門、の、安、を、合、は、せ、
は、あ、ら、何、れ、も、見、安、キ、多、く、重、物、乃、入、る、に
一、書、紙、懐、き、一、て、安、を、誦、ま、し、一、元、本、其、翁
乃、志、し、安、を、何、れ、も、重、を、正、し、る、形、を、正、す、を、り
蕉風、無、形、を、正、し、る、故、と、蕉、翁、子、重、を、合、は、せ、

季の定る人とは花の下をばはらむる家乃候
おのり隠すの好む所をわづらひに依りて露白の題あり
葉——へらむ心願の念より葉——ありて
其頃の事をいふは、おのりて出づるのほろり
取らば、魚——は、貞直の悲風やぞ、
こころをいふに、

子も等々をいふは、おのりて、
風直、魚、おのり、文字、おのり、おのり、おのり、おのり、
おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、

老心の子孫をいふは、おのりて、
おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、

何のよめおのりて、おのりて、おのりて、
おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、

這、おのり、おのり、おのり、おのり、
おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、
おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、おのり、

魁牛角ぬりかぐとほろあう

魁牛カウを其のまゝにほろと蕪門を雜の

白と尻あぶりの類、好まぬ衣モノ、信ふ少の備

ありて、時々、引落ま、出書引落、かゝる

意、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

正つ、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

見らる、寄、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

是皆、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

凡、四季のうけ、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、
蕪門を雜の道、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

○ 問曰 雜の白とぬあき、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

ふの、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

答曰 是き、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

かゝる、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

部、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

せ、カウと、カウと、カウと、カウと、カウと、

あつちや或又一類の物を四季の後一と
雜の侍も他々を誦揚の侍を各あや心止よ
趣意をくわいし出まふと別案と押分り
扱キやかあ年々書^フハ^ク扱キや入らん
音の論よきあむからし

○ 問曰 意、心安、字ゆまのあれと今日れ眼
を^シ美しと會席を扱キ文意を向ハ其
式多^ハ勞^ハ事^ハ多^クしとる由是をよき事

知る道ありを

答曰 心を安しは多く蕉門の道ハよく
早し一掃^テ文意を^脚リ^リ席を^改修^シ像
を^と席^をく^らん^を多^クしとる意、連歌乃
式を主として^彫も^も是^を叶^ハん^事と^ハの^心
然^ラハ蕉門乃人の恥多し懼^ハん^事と^ハの^心
あ^らば其^の序^をと^り階^をハ^ハる^の宗^を通^スる^事同^シ
若^シ府^の後^に事^をよ^クそ^の句^をを^きふ^べし^ハけ^の間^を

其門の如くは只心のひびくる句を吐き置
そのぐ損徳を云或は海車ウミクルマの如くは
句を印して様子を語一衆人の心をもねが
か所人ども席イシの如くは或は其門は清き味
を胸マに持ナして或は詠詩或は原世ハラヨ或は情カガ
概カあの本心を語一若しは誰か其心をも
うん早理の句を吐て宗匠乃式をとりて
人より遙かまきり一是より其の情あり

○ 同曰或ハ人の疾小依て短尺を汝も筆をん
やも和らふ事一なり

答曰 勿論の事や歌連歌の式を以てせば
乃やまゝ調ふ一た事ありと倭一語も名録
乃心を以てゆ一つれはかう一人の求、
應ふ一其書法を古人の書一うらまて
まらざ一は一めよ、
書ぬる勝水墨次キ等終り強て論とへん

遊ふ世人も告人と湯中梓を
朝陽館の附く故園乃雪平
さふねをいめうらむ

贅言多謝

安永二癸巳中秋

加賀 杉菴麥水述

金城乃檀産主 節、始

今もくちの津ふまへ 古来の

首四事と採一圓 正位候

古池方水と珠と段と 古の

とくく 治る意修治

吉浦 梅嶺 梅嶺
吉浦 梅嶺 梅嶺
吉浦 梅嶺 梅嶺
吉浦 梅嶺 梅嶺
吉浦 梅嶺 梅嶺



吉浦 梅嶺 梅嶺

